

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK  
**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom  
**Band:** - (1976)  
**Heft:** 1719

**Artikel:** Card evening and swiss a great success  
**Autor:** LAS  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-689017>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# CARD EVENING AND SWISS IMBISS- A GREAT SUCCESS

About two dozen members and guests met recently in the room above the "Swiss Imbiss" in the Swiss Centre for a traditional card evening. The modern looking restaurant with its multicoloured décor, formerly a steak-house and destined to become a staff dining-room, was placed at the Club's disposal as a gesture by Mr. Gontersweiler.

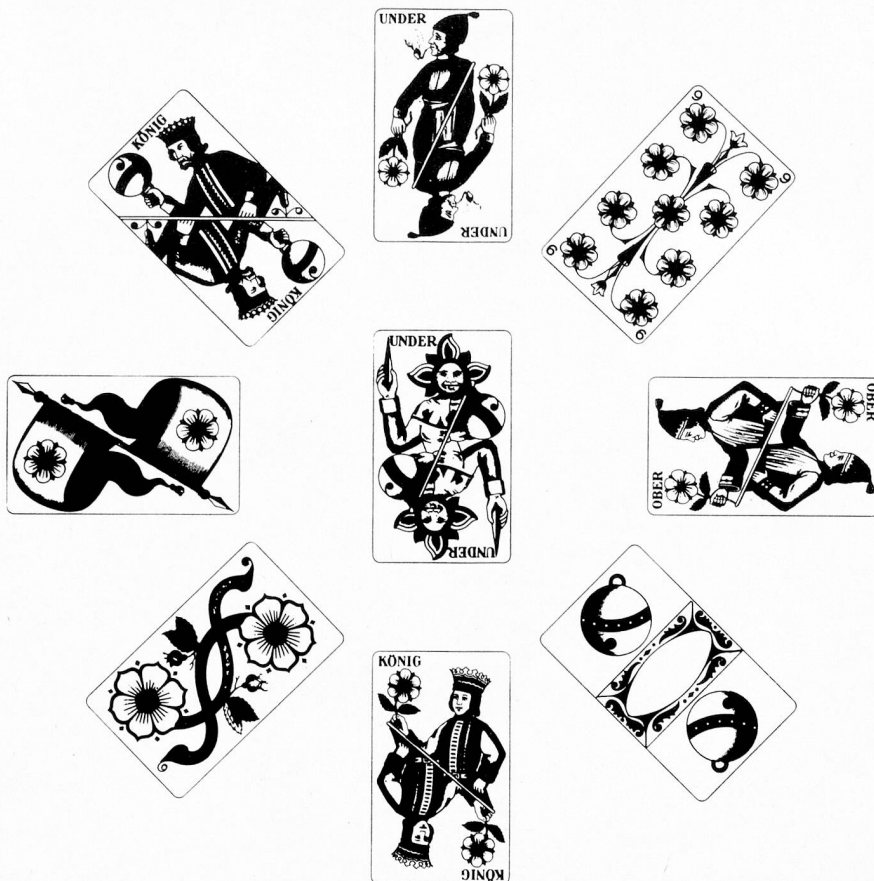
A very tasty meal consisting of fried sausages, potato salad and home-made bread was prepared for us, followed by three different kinds of fruit tart, known as "Waehe", and coffee, of which additional helpings were freely available, together with plenty of "Huerlimann" beer.

The President, Mr. R. M. Suess, was particularly happy to welcome Mr. Cart Nater, a past President of the Club, who is now residing in St. Moritz and who happened to be in London at the time.

The official items were soon dealt with and most of those present settled down to the more serious business of "jasse" and other card games, some for small stakes to make the game more interesting and others just for the fun of it whilst the non-players engaged in lively discussions the subjects of which ranged from the present state of the Swiss economy to smuggling and a few jokes.

The atmosphere was most informal and reminded me vividly of the scene so familiar in the inns of the villages and towns in Switzerland.

An enjoyable evening was had by all and it was hoped that a similar event could be arranged again in the not too distant future. LAS



*This is a good "Jass" hand if Rosen are trumps. It should win the match but it might not. So which card can defeat this hand? Doubtless this problem will give some of our "Jass fründe" a happy hour or so. We offer a prize of £1 for the first correct solution opened. The editor's decision is final and no correspondence will be answered. Puzzle set by "ANON" of the Swiss Embassy.*



Removals  
+ Commercial goods  
weekly to and from

ENGLAND  
SWITZERLAND



**FRITZ KIPPER**



Bern - Switzerland  
Statthalterstrasse 101  
Tel. 031-55 50 55 / Telex 32 693

In England please call  
01-734.6901 and ask for Mr. Bugden



**MOVING - PACKING - STORING - SHIPPING**